

Wetterauer Wochen-Bote



Heimat im Blick
mit Ihrem
lokalen Mitteilungsblatt



Konzerte und vieles mehr
Tickets gibt es im Druck- und
Pressehaus Naumann in Gelnhausen



KW 28, Samstag, 12. Juli 2025

Das Mitteilungsblatt im Wetteraukreis

Ausgabe H 1

Hallo,
liebe Leser

Entweder die Welt wird zu doof für mich, oder ich bin zu doof für diese Welt. Neue Smartphones werden beworben mit KI-Bearbeitungstools, die die aufgenommenen „Fotos verschönern“. Aus den Urlaubsfotos werden störende Touristen wegretuschiert, alles wird noch bunter, Luftsprünge noch ein bisschen höher, wer im Weg steht, wird zur Seite geschoben oder gelöscht. Und jetzt komme ich: Stört denn niemanden diese Lüge? Nicht nur in Politik und Werbung wird gelogen, jetzt geht es an Erinnerungsfotos, die eine Welt dokumentieren, die es nie gab. Wie arm ist das denn? Ihr blitzdingst Euch freiwillig selber, und alles ist nur noch superschön, supertoll, supersuper ... makellos und verlogen. Ich jedenfalls bin da raus. Auch Micky muss mal, und Dummheit kann man nicht wegschminken, weiß

Euer Boto

Entspannungskurs

Bad Vilbel. Der Kneipp Verein Bad Vilbel bietet den Entspannungskurs „Kraftquelle Natur“ an. Teilnehmer können die beruhigende Atmosphäre der Natur nutzen, um innere Stärke zu entdecken und zu festigen. In der Natur werden Achtsamkeit und Selbstwahrnehmung geschult. Persönliche Strategien zum Stressabbau im Alltag werden entwickelt. Resilienzfaktoren wie Optimismus, Akzeptanz und Lösungsorientierung werden gestärkt. Die Naturerfahrungen dienen als Spiegel für persönliche Entwicklungsprozesse. Meditative Übungen und Sinneswahrnehmungen in der Natur stehen im Mittelpunkt. Der Kurs findet an drei Samstagen vom 19. Juli bis 2. August um 10 bis 11.30 Uhr statt. Treffpunkt ist der Ritterweiher/Verkehrsübungsplatz Bad Vilbel. Die Kursleitung übernimmt Annette Kreiling Behm, zertifizierte Natur-Resilienz-Trainerin DAWG. Der Kursbeitrag beträgt für Mitglieder 30 Euro, für Nichtmitglieder 36 Euro. Infos und Anmeldung unter Tel. 06101/84428 oder E-Mail an fuchsgitte@gmx.de.

Ihr Draht zu uns:

**Druck- und Pressehaus
Naumann GmbH & Co. KG**
Gutenbergstraße 1
63571 Gelnhausen

Redaktion: (06051) 833-202
E-Mail: redaktion@bote.de
Zustellung: (06051) 833-299
E-Mail: zustellung@bote.de
Anzeigen: (06051) 833-244
E-Mail: anzeigenabteilung@bote.de
Internet: www.bote.de

Neue Fahrradstraße in Bad Vilbel fertiggestellt

Maßnahme aus dem Radverkehrskonzept erfolgreich umgesetzt



Die neue Fahrradstraße in der Verlängerung der Straße „Am Sportfeld“ ist fertiggestellt.

Bad Vilbel. Ein weiterer Baustein aus dem Bad Vibelers Radverkehrskonzept ist umgesetzt: Die Verlängerung der Straße „Am Sportfeld“ westlich der Bahnstrecke wurde zur Fahrradstraße umgewandelt und verkehrssicher ausgebaut. Die rund 120 Meter lange Strecke wird von vielen Radfahrern genutzt, da sie eine wichtige Verbindung zwischen Innenstadt, Kurpark sowie dem Schul- und Sportzen-

trum darstellt. In der Vergangenheit war die Durchfahrt im Bereich des Knotenpunkts mit der Huizener Straße durch eine Schrankenanlage behindert – zudem war die Verkehrsführung für den Radverkehr unübersichtlich und wenig komfortabel. „Beides gehört nun der Vergangenheit an“, betont Bürgermeister Sebastian Wysocki. „Wir haben das Teilstück zur Fahrradstraße umgewidmet und den Kno-

tenpunktbereich durch neue Markierungen, eine farblich hervorgehobene Gestaltung sowie eine klare Beschilderung deutlich sicherer und übersichtlicher gemacht.“ Mit der Maßnahme schafft die Stadt Bad Vilbel eine komfortable und sichere Verbindung für den Alltagsradverkehr – insbesondere für Schüler sowie Sportler auf dem Weg zum Schulzentrum oder zu den Sportanlagen.

Freie Plätze im Musikunterricht

Für 5-6-Jährige

Bad Vilbel. Lust auf Musik? In unserem Kurs „Musikalische Früherziehung für 5-6-Jährige“ sind montags von 16.40 bis 17.25 Uhr in Okarben sowie donnerstags von 17.30 bis 18.15 Uhr in Rendel noch Plätze frei. Die Kinder lernen im Unterricht die Orchesterinstru-

mente kennen. Sie erleben Blas-, Zupf-, Streich- und Schlaginstrumente über das Hören und über das selbst Ausprobieren. Grafische Notation, Rhythmussprache und Rhythmusnotation sind weitere Inhalte. Die Kosten betragen 37,95 Euro pro Monat. An-

meldungen nimmt die Musikschule ab sofort unter: wolpert@musikschule-bad-vilbel.de oder online entgegen. Weitere Informationen und die Onlineanmeldung finden Sie auf der Website: <https://www.musikschule-bad-vilbel.de>

Sprechstunden für Ältere

Angebote des Seniorenbeirates Karben

Karben. Der Seniorenbeirat Karben bietet im zweiten Halbjahr zu folgenden Terminen die Sprechstunde für ältere Mitbürger in Karben an. Mit diesem Angebot sollen die Bürger die Möglichkeit haben, sich im persönlichen Gespräch mit ihrem Anliegen an den Seniorenbeirat wenden zu können. Es wird wohnortnah in Stadtteilen Burg-Gräfenrode, Groß-Karben, Klein-Karben, Rendel und neu in Petterweil angeboten. Vor Ort werden die Mitglieder des Seniorenbeirates ein offenes Ohr für die Ideen, Anliegen, Probleme und Fragen der Besucherinnen und Besucher haben, Auskunft erteilen, Beratungsstellen nennen, Themen für den Seniorenbeirat aufgreifen oder auch Anfragen an die Behindertenbeauftragten weitergeben.

Sprechstunden für das zweite Halbjahr:
15. Juli, 9 bis 12 Uhr – Marc Griffiths, Klein-Karbeners-Straße 1, Bücherei Rendel
13. August, 10.30 - 12 Uhr – Norbert Greulich, Lohgasse 11, Johanniterstift
11. September, 14 bis 16 Uhr – Michaela Eichwede, Berliner Straße 12, Mehrgenerationenhaus Müze
28. September, 16 bis 18 Uhr – Sandra Erb, Sauerbornstraße 12, Plaudertässchen Petterweil
15. Oktober, 10.30 - 12 Uhr – Katja Bachmann, Ramonvillestraße 1 – 3, Beratungsbüro der Stadt
26. Oktober, 16 bis 18 Uhr – Sandra Erb, Sauerbornstraße 12, Plaudertässchen Petterweil
4. November, 9 bis 12 Uhr – Marc Griffiths, Klein-Karbeners-

Straße 1, Bücherei Rendel
23. November, 16 bis 18 Uhr – Sandra Erb, Sauerbornstraße 12, Plaudertässchen Petterweil
3. Dezember, 10.30 bis 12 Uhr – Norbert Greulich, Lohgasse 11, Johanniterstift
11. Dezember, 14 bis 16 Uhr – Michaela Eichwede, Berliner Straße 12, Mehrgenerationenhaus Müze
In Burg-Gräfenrode kann Michaela Eichwede auch immer beim Seniorencafé (2. Donnerstag im Monat) oder Mittagstisch (4. Donnerstag im Monat) angesprochen werden.

Wer die Ansprechpartner telefonisch oder per Mail erreichen möchte, kann das über Marc Griffiths (Behindertenbeauftragter der Stadt Karben): 0175 1946972 oder E-Mail: marc.griffiths@karben.de.

Sommerfest der CDU Karben

Karben. Beim Sommerfest der Karbener CDU am Sonntag, 20. Juli, um 13 Uhr beim Obst- und Gartenbauverein Klein-Karben, Max-Planck-Str. 40, können Interessierte mit dem Bundestagsabgeordneten Dr. Thomas Pauls über Karbener Themen diskutieren. Auch Bürgermeister Guido Rahn und weitere Mandatsträger sind anwesend. Vor dem Fest findet eine Mitgliederversammlung statt. Anmeldung per E-Mail an fmueeller-thu-rau@t-online.de.

Arbeiten in der Parkstraße

Bad Vilbel. In drei Bereichen finden auf der Parkstraße Asphaltarbeiten statt. Dafür muss die Parkstraße in der Kalenderwoche 29 für vier Tage zum Teil gesperrt werden. Die Arbeiten beginnen voraussichtlich am Montag, den 14. Juli und enden am Freitag, den 18. Juli. In der Zeit der Arbeiten ist die Parkstraße zum Teil nur bis zum jeweiligen Baustellenbereich befahrbar. Bis zu den jeweils gesperrten Bereichen können Autos dann auch entgegen der eigentlichen Einbahnstraßenrichtung fahren. Am 17. Juli wird dann die neue Asphaltdeckschicht aufgetragen, weshalb die Parkstraße an diesem Tag nicht befahrbar sein wird. Fußläufig werden alle Häuser immer andienbar sein. Die Anwohner werden von der Baufirma zudem separat informiert.

WIR KAUFEN AN:



Batteriewechsel VARTA®

**AKTIONSPREIS
5€**

GOLDSCHMIEDE Service

› Ketten löten › Ringe weiten
› Gravuren aller Art › Brillanten fassen › Zirkonia fassen › uvm.

Das Goldhaus Google
Frankfurter Str. 21 ★★★★★
61118 Bad Vilbel
M info@goldhaus-bv.de
T 06101 595 83 20
www.goldhaus-bv.de

Öffnungszeiten
Mo – Fr: 10 – 17 Uhr | Sa: 10 – 14 Uhr

Parkplätze gegenüber Neben Von Poll Immobilien



Mittelhessen-Bote

Partner der Vereine
redaktion@bote.de

Heute mit Beilagen in Teillausgaben



Energiesparfenster

Förderfähige Fenster für die Gebäudesanierung.
Eigene Fertigung und Montage.

Bis zu **20%**
Zuschuss möglich



Harth & Schneider

Raiffeisenstraße 7 · 63579 Freigericht-Somborn
Tel. (0 60 55) 9 13 70 · www.harth-schneider.de

Hits from Heaven mit Taylor Swift

Karben. Am Sonntag den 13. Juli lädt die Evangelische Kirche Karben zum Sommergottesdienst ein. Die Gottesdienstreihe in den Sommerferien steht unter dem Motto „Hits from Heaven“. An diesem Sonntag wird Pfarrerin Nadia Burgdorf im Pfarrgarten Rendel (Pfarrgasse 1) um 11 Uhr den Gottesdienst im Freien feiern. Diesmal mit dem beliebten Hit „Anti-Hero“ von Taylor Swift.

Versammlung im Marktpavillon

Bad Vilbel. Leider musste die für Dienstag, 1. Juli, geplante Mitgliederversammlung des DRK Ortsverein Bad Vilbel verschoben werden. Die Mitgliederversammlung findet nun am Dienstag, 29. Juli, 20 Uhr im Marktpavillon in der Heinrich-Heine-Straße statt. Die Tagesordnung bleibt unverändert und kann unter www.drk-badvilbel.de eingesehen werden.

Mittelhessen-Bote

... auch als kostenloses epaper



Das Druck- und Pressehaus Naumann ist ein renommiertes Unternehmen in der Medienbranche, das sich den Herausforderungen einer digitalen Zukunft stellt. Am Firmensitz in Gelnhausen treiben wir die Transformation in einer sich wandelnden Medienlandschaft voran, um zu einem führenden, modernen Mediendienstleister in der Region zu werden.

Für unsere gemeinsame zukünftige Entwicklung suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen

Medientechnologen Zeitungsdruck (m/w/d)

Sie werden eingesetzt für

- Selbstständiges Rüsten der Maschine
- Druckvorbereitung
- Überwachung des Fortdrucks
- Reinigung und Pflege der Maschine

Sie bringen mit

- Eine abgeschlossene Ausbildung als Drucker oder Sie sind Quereinsteiger mit einer technischen Ausbildung
- Mehrjährige Erfahrung, idealerweise in der Zeitungsbranche
- Ausgeprägtes technisches Verständnis
- Farbsicherheit und hohes Qualitätsbewusstsein
- Kenntnisse in aktueller Leitstandstechnik
- Idealerweise Vorkenntnisse an einer KBA Commander CL
- Flexibilität und körperliche Belastbarkeit
- Bereitschaft zum Schichtdienst, auch am Wochenende

Die vollständige Ausschreibung finden Sie unter www.dpn-media.de/karriere-medientechnologie-zeitungsdruck.

Ihre Bewerbung senden Sie bitte an unsere Personalabteilung.



DRUCK- UND PRESSEHAUS NAUMANN
Gutenbergstraße 1 · 63571 Gelnhausen
Telefon: 060 51 833 103 · E-Mail: karriere@gnz.de

„Kirche für Kurze“

Krabbelgottesdienst morgen, am 13. Juli

Bad Vilbel. Am Sonntag, 13. Juli findet wieder eine „Kirche für Kurze“ (Krabbelgottesdienst) in der Ev. Auferstehungsgemeinde im Grünen Weg statt. Eingeladen sind alle Kinder zwischen ein und fünf Jahren mit ihren Geschwistern, Eltern, Großeltern und ihren Paten. Der Gottesdienst

beginnt um 11 Uhr und dauert etwa 25 Minuten. Er findet bei gutem Wetter im Freien hinter Kirche und Gemeindezentrum statt, bei Regen im Gemeindesaal (Zugang über wenige Stufen durch die Eingangshalle im Grünen Weg oder mit dem Aufzug links vom Gemeindezentrum).

Beim gemeinsamen Singen, beten und hören geht es diesmal um gemeinsames Feiern! Hintergrund ist die biblische Geschichte der Hochzeit zu Kana, bei der Jesus zugegen war und gemäß der Überlieferung des Johannesevangeliums das erste Wunder gewirkt hat.

Letzte Chance

Kostenfreie Energieberatung direkt zu Hause

Bad Vilbel. Die erfolgreiche Kampagne zur kostenfreien aufsuchenden Energieberatung in Bad Vilbel geht in die finale Runde. Bürger haben noch die Gelegenheit, sich für einen der letzten freien Plätze anzumelden und von einem individuellen Bera-

tungsangebot direkt in den eigenen vier Wänden zu profitieren. Die Stadt Bad Vilbel bietet in Zusammenarbeit mit der LandesEnergieAgentur Hessen (LEA) eine etwa 45-minütige Vor-Ort-Beratung an. Interessierte können sich bis zum 22. Juli per E-Mail unter

aufsuchende@bad-vilbel.de anmelden. Interessierte geben bei Ihrer Anmeldung bitte ihre vollständigen Kontaktdaten (E-Mail und Telefonnummer), das Baujahr sowie die Adresse des Hauses an, damit der Energieberater sie erreichen kann.

Veranstaltungen des Seniorenbeirats

Spielenachmittag und Open-Air-Kino

Bad Vilbel. Der Spielenachmittag in der Stadtbibliothek wird gut angenommen, deshalb lag die Idee nahe, einen weiteren Spielort zu schaffen. Ab dem 18. Juli wird dazu der AWO-Treff in der Wiesengasse 2 seine Türen von 14 bis 16 Uhr öffnen. Interessierte jeden Alters sind herzlich eingeladen, gemeinsam klassische und neue Spiele auszuprobieren. Der Spielertreff „Gute Laune“ wird in Zukunft jeden 1. und 3. Freitag im Monat stattfinden.

Um besser planen zu können, wird um Anmeldung bei Beate Giebel unter 0151/12842610 gebeten. Die Teilnehmerzahl ist auf 20 Personen begrenzt.

Open-Air-Kino am 30. Juli in „Die guten und die besseren Tage“

Der Arbeitskreis „Wege aus der Einsamkeit“ des Seniorenbeirats in Zusammenarbeit mit dem Seniorenbüro, der Arbeiterwohlfahrt, der

Bürgeraktive, der Nachbarschaftshilfe und dem Haus der Begegnung möchte gemeinsam mit interessierten Senioren am Mittwoch, dem 30. Juli ins Open-Air-Kino gehen. Die Eintrittskarte besorgt sich jeder selbst – Treffpunkt ist um 20.15 Uhr vor dem Eingang des Schwimmbads, damit ein Zusammensitzen gewährleistet ist. Rückfragen an Beate Giebel unter 0151-12 84 26 10 oder per E-Mail an info@seniorenbeirat-bv.de.

Rechtzeitig vorsorgen

Infoveranstaltungen im Herbst geplant

Wetteraukreis. Wer regelt meine Angelegenheiten, wenn ich es selbst nicht mehr kann? Diese Frage stellt sich oft erst im Ernstfall – etwa bei einem Unfall, einer schweren Erkrankung oder altersbedingtem Nachlassen der Entscheidungsfähigkeit. Der Betreuungsverein Diakonie Wetterau ruft deshalb zur rechtzeitigen Vorsorge auf und informiert über die Bedeutung von Vorsorgevollmacht und Patientenverfügung. Der Betreuungsverein Diakonie Wetterau

bietet regelmäßig Informationsveranstaltungen sowie individuelle Beratung rund um die Themen Vorsorgevollmacht, Patientenverfügung und Betreuungsverfügung an. Auf Wunsch werden auch Formularvorlagen zur Verfügung gestellt und bei der Formulierung unterstützt.

Geplante Infoveranstaltungen

6. September bei Planet Zukunft in Büdingen; 9. Oktober

beim Hospizverein Büdingen; 28. Oktober, 18.30 Uhr in der Berufsschule Nidda (Veranstalter: VHS Wetterau); 14. November, 17 Uhr in der VHS Friedberg in Kooperation mit dem Betreuungsverein Friedberg sowie 20. November, 17 Uhr in der Stadtbibliothek Schotten (Veranstalter: VHS Alsfeld). Interessierte können sich unter 06043/5199-474 oder an betreuungsverein@betreuungs-diakonie-wetterau.de anmelden.

Sommerprogramm der Auferstehungsgemeinde

Ausstellungen und Predigtreihe „Mein Glaube, mein Christsein“

Bad Vilbel. Die neu gegründete evangelische Auferstehungsgemeinde in Bad Vilbel, die Anfang 2025 aus der Fusion vier selbständiger Gemeinden entstanden ist, organisiert im Sommer Ausstellungen und eine Predigtreihe mit dem Titel „Mein Glaube, mein Christsein“. Die Ausstellung präsentiert persönliche Glaubensstatements von 15 führenden Gemeindegliedern, die an sechs verschiedenen Orten open air gezeigt wird und wird am morgigen Sonntag, 13. Juli, um 12.15 Uhr vor der Christuskirche eröffnet und ist bis Mitte August an sechs Orten zu sehen.

Gottesdienstsonntage mit je zwei Gottesdiensten
Den Auftakt der Predigtreihe

macht am 13. Juli Pfarrer Julian Lezuo: er ist als Pfarrer in Dortelweil wohnhaft und leitet neben dem 11 Uhr-Gottesdienst in der Christuskirche um 9.30 Uhr den Gottesdienst in der Ev. Kirche in Dortelweil (Obergasse). „In der Gemeinde sind mir lebendige Vielfalt und Gemeinschaft wichtig“ so Julian Lezuo, der jüngste der hiesigen Pfarrpersonen. Weitergeführt wird die Gottesdienstreihe am 20. Juli mit Pfarrer Dr. Klaus Neumeier. Er wird um 9.30 Uhr einen Gottesdienst in der Heilig-Geist-Kirche auf dem Heilsberg leiten und anschließend um 11 Uhr in der Christuskirche in der Kernstadt. Die Mitte der Reihe gestaltetet am 27. Juli Pfarrerin Irina Vöge: Sie lebt als Pfarrerin in Massenheim und leitet dort

auch um 9.30 Uhr den Gottesdienst und anschließend um 11 Uhr in der Kernstadt in der Christuskirche. Am 3. August leitet Pfarrerin Ulrike Mey zunächst um 9.30 Uhr in Dortelweil den Gottesdienst, anschließend dann um 11 Uhr in der Christuskirche. Den Abschluss der Reihe bildet am 10. August Prädikant Christoph Diemerling, der seit Januar auch Vorsitzender des Kirchenvorstands der Ev. Auferstehungsgemeinde Bad Vilbel ist. Als Prädikant leitet er ehrenamtlich Gottesdienste in Bad Vilbel oder in der Wetterau – so auch am 10. August zunächst um 9.30 Uhr in der Heilig-Geist-Kirche auf dem Heilsberg und anschließend um 11 Uhr in der Christuskirche in der Bad Vilbeler Kernstadt.

Stadtradeln in Bad Vilbel

Bad Vilbel. Vom 8. bis 28. September findet in Bad Vilbel das Stadtradeln statt. Teams treten an, um zu zeigen, dass Alltagswege gut mit dem Fahrrad zurückgelegt werden können. Bürgermeister Sebastian Wysocki lädt alle ein, sich unter www.stadtradeln.de/bad-vilbel anzumelden.

Kaffeenachmittag der SPD Bad Vilbel

Bad Vilbel. Am Mittwoch, 23. Juli, um 15 Uhr lädt die SPD Bad Vilbel zu einem Kaffeenachmittag in der Pizzeria Bella Vista, Ritterweiher, ein. In entspannter Atmosphäre können politische und gesellschaftliche Themen besprochen werden. Stadträtin Ricarda Müller-Grimm wird ebenfalls anwesend sein. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Volt lädt zu Treffen in der Wetterau ein

Bad Vilbel. Volt lädt im Juli zu zwei Treffen in der Wetterau ein, um über ihre Politik zu informieren. Termine sind Montag, 7. Juli, um 20 Uhr im Pastillo in Butzbach und Donnerstag, 24. Juli, um 19 Uhr in der Alten Mühle in Bad Vilbel. Infos gibt es auf der Website der Volt-Regionalgruppe Main-Kinzig-Wetterau.

Fahrradtour rund um Bad Homburg

Bad Vilbel. Der ADFC Bad Vilbel/Karben lädt am Sonntag, 13. Juli, zu einer Fahrradtour rund um Bad Homburg ein. Start ist um 10 Uhr am Bürgerzentrum in Karben. Die 45 km lange Strecke führt über Peterweil, Burgholzhausen und den Waldfriedhof Bad Homburgs. Anmeldungen sind per E-Mail oder Telefon möglich.

Grillfest des Computerclubs

Karben. Der Karbener Computerclub SeCuZ lädt seine Mitglieder herzlich zu einem Grillfest ein. Es findet am Freitag, 25. Juli, ab 15.30 Uhr bei der katholischen Kirche St. Bonifatius, Karbener Weg 2, statt. Geboten werden Grillgut, selbstgemachte Salate und Getränke. Anmeldungen sind bis Mittwoch, 16. Juli, per E-Mail an info@secuz.de oder telefonisch unter 06039-485541 möglich.

Sportkurse in Petterweil

Karben. Der TV Petterweil bietet im Bürgerhaus Petterweil zwei Sportkurse an: Montags um 20 Uhr „Total Body Condition“ und mittwochs um 19 Uhr „Body Styling“, jeweils eine Stunde. Die Kurse sind für Anfänger und Wiedereinsteiger jeden Alters geeignet. Teilnehmer sollten Sportbekleidung, Turnschuhe, ein Handtuch und ein Getränk mitbringen. Weitere Informationen gibt es unter www.tvpetterweil.de.

MediaBerater



Hans Arbogast
Telefon: 0176-11 833 344
E-Mail: h.arbogast@gnz.de



Angebote gültig vom 14.07. – 19.07.2025

Jede Woche erfrischende Angebote!

RUNDSCHAU
FÜR DEN LEBENSMITTELHANDEL



DEUTSCHLANDS
**BESTE
GETRÄNKE
HÄNDLER
2025**

In Kooperation mit:

WEIN | DAS WIRTSCHAFTSMAGAZIN
FÜR HANDEL UND ERZEUGER
MARKT

BUNDESVERBAND DES DEUTSCHEN
GETRÄNKEFACHHANDELS E.V.

Bayreuther Bier

diverse Sorten,
Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 3,10 € Pfand,
1l = 1,40 €

**Neu im
Sortiment!**
Hell Alkoholfrei

-30%
13.99



Warsteiner Bier

diverse Sorten,
Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 3,10 € Pfand,
1l = 1,10 €

ANGEBOT

10.99



Steinie² Natur Radler

Kasten = 20 x 0,33 l,
zzgl. 3,10 € Pfand,
1l = 1,82 €

12.99

11.99

9.99**
1l = 1,51 €



Hirschbräu Holzar-Bier

Bierspezialität,
Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 4,50 € Pfand,
1l = 1,70 €

19.99

16.99

15.99**
1l = 1,60 €



Benediktiner Weissbier

naturtrüb, alkoholfrei,
Pack = 6 x 0,5 l,
zzgl. 0,48 € Pfand,
1l = 1,76 €

6.29

5.29



Corona

Extra, Cere 0,0 %,
Pack = 6 x 0,355 l,
zzgl. 0,48 € Pfand,
1l = 3,28 €

ANGEBOT

6.99

5.99**
1l = 2,81 €



Schneider Bier

diverse Sorten,
Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 3,10 € Pfand,
1l = 1,50 €

**Neu im
Sortiment!**

ANGEBOT

14.99

13.99**
1l = 1,40 €



Rothenbücher Kahlgrund*

Apfelsaft, Apfelwein,
diverse Sorten,
Kasten = 6 x 1 l,
zzgl. 2,40 € Pfand,
1l = 1,67 €

16.99

9.99



Thomas Henry*

diverse Sorten,
teilweise chininhaltig,
0,75 l-Flasche,
zzgl. 0,15 € Pfand,
1l = 2,39 €

-33%

1.79

Beim Kauf
von 1 Kasten
+ 1 Flasche
GRATIS!*



Durstlöcher

diverse Sorten,
0,5 l-Pack,
1l = 1,18 €

ANGEBOT

0.59



Theresien Quelle Mineralwasser

diverse Sorten,
Kasten = 12 x 0,75 l,
zzgl. 3,30 € Pfand,
1l = 0,61 €

ANGEBOT

5.49

4.99**
1l = 0,55 €

Logo App



BLITZbee

koffeinhaltig,
0,25 l-Dose,
zzgl. 0,25 € Pfand,
1l = 3,96 €

ANGEBOT

0.99



Bad Brambacher Garten-Limonade

diverse Sorten,
Kasten = 12 x 0,7 l,
zzgl. 3,30 € Pfand,
1l = 0,95 €

-27%

7.99

7.49**
1l = 0,89 €

Logo App



Lipton ICE Tea

diverse Sorten,
koffeinhaltig,
1,25 l-Flasche,
zzgl. 0,25 € Pfand,
1l = 1,03 €

ANGEBOT

1.29



Niersteiner Rheinhessen

diverse Sorten,
1l-Flasche,
1l = 3,49 €

-36%

3.49



Mionetto Prosecco

0,75 l-Flasche,
1l = 7,99 €

-37%

5.99



Berentzen Fruchtige

Saurer Apfel,
0,7 l-Flasche,
1l = 7,13 €

-33%

4.99



Käfer Wein

diverse Sorten,
0,75 l-Flasche,
1l = 3,99 €

Aktion!
Beim Kauf
von 5 Flaschen
+ 1 Flasche
GRATIS!

-33%

2.99



Wodka Gorbatschow, Citron

0,7 l-Flasche,
1l = 9,27 €

ANGEBOT

6.49

5.99**
1l = 8,56 €



Ramazotti

diverse Sorten,
0,7 l-Flasche,
1l = 14,27 €

-29%

9.99



**NEU
ERÖFFNUNG**

Montag,
14.07.2025,
ab 8.00 Uhr

**Wir freuen uns
auf Sie in:**

Nidderau-
Heldenbergen,
Friedberger Str. 88



*Nicht in allen Filialen verfügbar. Lieblingsmarkt in der logo App wählen und Aktionsteilnahme der Filiale einsehen. Für Druckfehler keine Haftung!
** Nur in Verbindung mit einem Coupon der logo Getränke App. Alle Bedingungen dazu finden Sie in unserer logo Getränke App.
Alle Artikel und Zugaben solange der Vorrat reicht.

Heurich GmbH & Co. KG • Landwehr 20-26 • D-36100 Petersberg



www.logo-getraenke.de



Effektives neues Spray gegen Mücken & Zecken – das auch noch gut riecht!

Sommer ist Mückenzeit
Endlich raus aus dem Alltag, rein in die Sonne! Egal ob Fernreise, Mittelmeerurlaub oder Ausflug ins Grüne – wer ungeschützt unterwegs ist, riskiert juckende Stiche.

Zuverlässiger Schutz – weltweit
Das ilon Insektenschutz-Spray schützt bis zu 12 Stunden vor Mücken – auch in tropischen Regionen – und bis zu 8 Stunden vor Zecken. Die Kombination aus dem WHO-empfohlenen Icaridin und Zitroneneukalyptusöl bietet Schutz mit überraschend angenehmem Duft.

Für die ganze Familie
Ob im heimischen Garten oder unterwegs: ilon Insektenschutz-Spray ist auch für Kinder ab 2 Jahren geeignet. Denn Zecken lauern nicht nur im Wald, sondern auch in Wiesen, Parks und Gärten.

Schützt – und duftet gut
Mit seinem frischen, dezenten Duft wird das Spray zum angenehmen Begleiter im Rucksack oder Koffer.



NEU 2 € SPAREN!

Packungsgröße 100 ml / AVP 16,99 €
PZN 19645627 / Aktion gültig bis **30.09.2025**.
Nur solange Vorrat reicht.

Einlösbar in teilnehmenden Apotheken deutschlandweit.
Hinweis für Apotheken:
Vollautomatische Abwicklung über KYTE-TEC.



Biozidprodukte vorsichtig verwenden. Vor Gebrauch stets Etikett und Produktinformationen lesen.

Gemüse	ungar. Stadt an der Donau	amerik. Tänzer (Fred) † 1987	Fußball-klub aus Mailand (Kurzw.)	Harems-wächter	skand. männlicher Vorname	Abk.: habilitatus	Ausruf des Schmerzes	Kurzwort für ein Werkzeug	Bewunderer, Liebhaber, Fan	Streit, Hader	asiatischer Grunzhochse	schläft, erschöpft
niederl. Königsge-schlecht					chinese-sche Dynastie			Ferment				
Eile			schmutzig, dreckig						Färber-pflanze			
Straßen-leuchte					roter Schmuckstein		nordost-deutsch: Spiegelei	Elektro-fahrrad (engl. Kurzw.)				
			Revue	Beschä-digung im Stoff				Film-karte m. Mikro-kopien	Urein-wohner Spaniens		Teil des Pferde-zaum-zeugs	
anbau-fähig	Verkehrs-club für Radler (Abk.)	Lehr-anstalt						Schmelz-gemenge				
Speise-fisch				Arbeits-gebiet eines Beamten	Pflanzen-spross				brasil. Bundes-staat		Karten-spiel	
			von der Zeit an	portug. See-fahrer † 1500			hauch-dünne Pfann-kuchen					
franz. Schrift-steller (André) †	kleine Speise-krebse (ital.)	land-wirtsch. Tätig-keit			Kranken-besuch des Arztes		günstige Gelegen-heit (frz.)	schlank, ge-schmei-dig				
schüch-tern			Stadt in d. Cham-pagne (Frankr.)	umge-kehrt (lat., 2 Wörter)								
Klappe e. Fuß-boden-öffnung	bewe-gungs-einge-schränkt	flieder-blauer Farbton	Kurzform von Renate			Gebäude	Abstim-mung	Erdschicht, Ober-keuper				
				irisch-engl. Dichter † 1950				AUFLÖSUNG DES LETZTEN RÄTSELS				
poet.: Mädchen			Staat der USA					K S O H L H O L M I D E N O N A S E I H E R B E A U G A E R Z T I N B A H R M O D E T R I S I A L Y E R L E B A M E N K O S T B A R I R R O H E R R A R O N A A U S Z I E H B A R A M A C S N E U N E R L K U H B L U M E W W S A L G O L A S A N L I F E S T Y L E N A L F E L D R E I K I T E T O N S E L A L I E F E R N C E L I A S E R N A C H I N A S T A U N E N				
Geistes-trägheit				Woll-stoff								
Vorbeter in der Moschee			unge-hobelter Mensch					1339				

Wir in der

Wetterau

Arbeiten in Gederns Schlosspark für die Landesgartenschau beginnen

Erste Kreisbeigeordnete Birgit Weckler übergibt Denkmalschutzrechtliche Genehmigung

Wenn in knapp zwei Jahren ihre Tore öffnen wird, präsentiert sich der Gederner Schlosspark in neuem Glanz.

Mit neuen garten- und landschaftsplanerischen Elementen wird das bestehende Areal ergänzt, überarbeitet und erweitert. Die dafür notwendige Denkmalschutzrechtliche Genehmigung überreichte Erste Kreisbeigeordnete und zuständige Dezernentin Birgit Weckler nun an Gederns Bürgermeister Guido Kempel und Landesgartenschau-Geschäftsführer Thomas Hellingrath.

„Die Stadt Gedern bildet mit ihrem Schlossareal einen der zentralen Punkte der interkommunalen Landesgartenschau und wird in zwei Jahren mit Sicherheit zahlreiche Gäste in die Region ziehen. Bis es so weit ist, steht für alle Beteiligten noch viel Arbeit an. Mit der Übergabe der Denkmalschutzrechtlichen Genehmigung gehen wir den nächsten Schritt hin zu einem attraktiven Angebot für die Gäste der Großveranstaltung. Ich danke allen Beteiligten für die bisher geleistete Arbeit und wünsche dem Projekt Schlosspark Gedern bei der Umsetzung viel Erfolg“, erklärt Erste Kreisbeigeordnete Birgit Weckler.

„Besucherinnen und Besucher können sich auf eine ansprechende Verbindung bestehender Elemente mit neu angelegten Bereichen im Schlosspark



Mit der Übergabe der Denkmalschutzrechtlichen Genehmigung können die umfangreichen Arbeiten im Gederner Schlosspark starten. Diese überreichte die Erste Kreisbeigeordnete Birgit Weckler im Beisein von Landesgartenschau-Geschäftsführer Thomas Hellingrath (rechts) und dem Betriebsleiter des Gederner Schlosses Bernd Euler (links) an Bürgermeister Guido Kempel.

Hochwasserschutz etabliert wird. Des Weiteren soll ein neuer Spielplatz bei jüngeren Besucherinnen und Besuchern für Begeisterung sorgen.

„Mit der nun übergebenen Genehmigung kommt der Abstimmungsprozess zwischen Denkmalbehörden und Planungsbüro zu einem Abschluss, und wir steigen in die Umsetzungsphase ein“, freut sich Hellingrath.



Vertrauen in die Reparatur und beim Kauf
in unserem Mehrmarkencenter

Autohaus Lisson OHG
Am Heiligenstock 6
61200 Wölfersheim

LISSON MEHRMARKEN-CENTER

<http://www.autohaus-lisson.de>



Schluss mit wackeligen Prothesen!

Lassen Sie sich von den ausgezeichneten Experten beraten

Am Kalkofen 8
61206 Wöllstadt
06034 7181

info@zahntw.de
www.zahnteam-wetterau.de

Zahnteams Wetterau



REWE FAM. KIMES Die Grillsaison läuft! 😊

Ihr freundlicher Frischemarkt

REWE
Manuela Kimes oHG
Am Lachengraben 1
61206 Wöllstadt
Tel.: 06034-93 98 25 0
Fax: 06034-93 98 27 1

Hol dir die Rewe App mit vielen Vorteilen für dich.

44 Enjoyhotels
in den Niederlanden, Belgien,
Deutschland und Frankreich.

enjoyhotels.de

All-Inclusive-Urlaub



5 Tage All-Inclusive
mit eigenen PKW!

5 Tage All-Inclusive-Urlaub

Unterkunft + Essen + Trinken + Unterhaltung

RHÖN

Enjoy Wellnesshotel Aqualux
in Bad Salzschlirf

NEU



Kostenlose Nutzung Saunen,
Innen- und Außenpool

Kostenlose Luxusbustour
(morgens oder nachmittags)

5 TAGE AB €

299⁹⁵
p.P.

RHÖN

Enjoyhotel Rhön Residence
in Dipperz

NEU



Es gibt
sogar ein
kleines Kino

Kostenlose Nutzung von
Sauna, Innen- und Außenpool

Kostenlose Luxus Busfahrt
auf die Wasserkuppe, den
höchsten Berg der Rhön

5 TAGE AB €

329⁹⁵
p.P.

LAHNTAL-RHEIN- MAINREGION

Enjoyhotel Bürgerhof Wetzlar
in Wetzlar



Am Rande der
historischen Innenstadt

JULI &
AUGUST
AKTION

5 TAGE AB €

289⁹⁵
p.P.

Wohin reisen Sie dieses Jahr? Enjoyhotels begann vor 31 Jahren mit einem All-Inclusive-Hotel in Deutschland. Jetzt, 31 Jahre später, können Sie aus 44 Hotels wählen. Unsere All-Inclusive-Hotels befinden sich in den schönsten Urlaubsregionen der Niederlande, Belgiens, Deutschlands und Frankreichs.

Lassen Sie sich beraten oder buchen Sie direkt unter 0800 - 28 18 818 (kostenlos)

HARZ

Enjoyhotel Harz
in Goslar-Hahnenklee



Kostenlose Nutzung
Schwimmbad und Sauna

5 TAGE AB €

349⁹⁵
p.P.

WESTERWALD

Enjoyhotel Westerwald
in Wirges



Romantische Städte
in der Umgebung

5 TAGE AB €

349⁹⁵
p.P.

SAUERLAND

Enjoyhotel Am Kurpark Brilon
in Brilon



Kostenlose Nutzung
Schwimmbad und Sauna

5 TAGE AB €

379⁹⁵
p.P.

In Ihrem 5-tägigen All-Inclusive-Urlaub enthalten:

- ✓ Empfang mit Mittagessen oder Kaffee mit Kuchen oder etwas anderem Leckerem
- ✓ 4 x Übernachtung mit reichhaltigem "Enjoy"-Frühstücksbuffet
- ✓ 4 x Mittagessen oder Lunchpaket
- ✓ 4 x Drei-Gänge-Dinner oder Abendbuffet
- ✓ Täglich alle Getränke von 17:00 bis 24:00 Uhr KOSTENLOS: Softdrinks, Fruchtsaft, Bier, Wein, Jenever und Apfeln
- ✓ Kaffecke: Kaffee und Tee den ganzen Tag KOSTENLOS
- ✓ Jeden Abend Spaß und Unterhaltung, z. B. ein Spaziergang und Live-Musik. Dazu werden regelmäßig (herzhafte) Snacks serviert
- ✓ KOSTENLOSE Auto-, Fahrrad- und Wander-routen

Der Ausgangspreis ist der niedrigste Preis für ein bestimmtes Ankunftsdatum. Die Preise variieren je nach Ankunftsdatum.

Weitere Enjoyhotels finden Sie unter www.enjoyhotels.de oder rufen Sie kostenlos an: 0800 - 28 18 818

Alle Fehler vorbehalten und exklusive lokale Steuern. 🍷 Keine Buchungskosten

Gerne auch Lohn-Abbund

Unsere Leistungen für Sie!

Fertighäuser (ökologischer Holzbau)
Hausaufstockung
Zimmererarbeiten
Innenausbau
Dacharbeiten
Fassadenarbeiten
Carports
Balkone
u.v.m.



Holzbau
Bernd Hergenroeder
Deine Vision. Unser Meisterwerk.

Wir suchen
Azubis & Handwerker mit Herz und Hand

Unterulrichsberg 3
36396 Steinau-Neustall
Tel. 06667 / 91845-0
www.holzbauhergenroeder.de



„Mit Herz und Nähe“

Gemeindepfleger Jirko Rininsland unterstützt Senioren

Rosbach. Älterwerden in vertrauter Umgebung – sicher, selbstbestimmt und begleitet: Genau das ermöglicht der Gemeindepfleger Jirko Rininsland den Senioren in Rosbach v. d. Höhe. In enger Zusammenarbeit mit Ärzten, Pflegediensten und Behörden bietet er individuelle Beratung, Unterstützung im Alltag und wertvolle Informationen rund um Gesundheit, Pflege und Teilhabe. Jirko Rininsland ist seit dem 1. April Gemeindepfleger der Stadt Rosbach vor der Höhe. Zuvor arbeitete er als Pflegefachkraft im Bürgerhospital Friedberg



Jirko Rininsland.

und bringt somit das nötige Fachwissen mit.

Aufgaben & Angebote

Zum Angebot des Gemeindepflegers zählen unter anderem Hausbesuche zur persönlichen Beratung, individuelle Unterstützung bei Fragen rund um Pflege, Demenz oder Lebenskrisen, sowie eine Wohnraumberatung, die hilft, das eigene Zuhause sicher und altersgerecht zu gestalten. Darüber hinaus organisiert Jirko Rininsland Veranstaltungen zur sozialen Teilhabe und bietet Beratung für pflegende Angehörige, die oft selbst vor großen Herausforderungen stehen. „Zudem stehe ich regelmäßig in Sprechstunden zur Verfügung – mittwochs und freitags persönlich von 9 bis 12 Uhr sowie dienstags telefonisch von 17.30 bis 19.30 Uhr. Interessierte erreichen mich unter der Telefonnummer 06003/822-214 oder per Mail an rininsland@rosbach-hessen.de“, sagte Rininsland.

Fritz-Cost-Ring feierlich eingeweiht

*Fritz-Cost-Ring erinnert an Petterweiler Gastwirt

Karben. Es passiert nicht oft, dass eine neue Straße eingeweiht wird – noch dazu eine Straße, die auf 330 Metern Länge ein komplettes Neubaugebiet mit Platz für mehr als 150 Neubürgerinnen und Neubürger prägen wird. Im Petterweiler Neubaugebiet „Nördlich der Fuchslöcher“ war es nun soweit. Zu Ehren einer Petterweiler Ikone wird diese Straße ab sofort den Namen „Fritz-Cost-Ring“ tragen. Bei einer großen Einweihungsfeier wurde nun an die Verdienste des früheren Petterweiler Gastwirts Fritz Cost erinnert. Welchen Namen die neue Straße tragen soll, wurde von den Petterweilern höchstselbst entschieden. Der Ortsbeirat hatte eine Umfrage mit einigen spannenden Namensvorschlägen gestartet, doch Diskussionen gab es keine, denn mit einer beeindruckenden Mehrheit entschiede die Petterweiler, dass die neue Straße den Namen des beliebten Gastwirts tragen soll: Fritz Cost!

Über Fritz Cost

Fritz Cost wurde 1923 in der heutigen Alten Heerstraße geboren. Seine Familie war nachweislich bereits seit 1649 in Petterweil ansässig und ganz in dieser Tradition sollte auch Fritz Cost das Petterweiler Dorfleben maßgeblich prägen. Nach der Ausbildung zum Metzgermeister und der Kriegsgefangenschaft übernahm er 1958 von seinen Eltern das Gasthaus „Zur Rose“



Ein Ensemble der Stadtkapelle sorgt für musikalische Untermauerung.

mit der dazugehörigen Metzgerei Cost. Unter seiner Leitung entwickelte sich das Gasthaus zum Mittelpunkt der Petterweiler Dorfgemeinschaft. Mehr als 100 Menschen sind in das Neubaugebiet geströmt, um Fritz Cost zu würdigen. Die vielen jungen Besucherinnen und Besucher unterstreichen dabei, dass das Vermächtnis des 1990 verstorbenen Gastwirts auch heute noch in Petterweil spürbar ist. Im Laufe der Jahre entwickelte sich das Gasthaus zum Speiselokal, wurde Vereinslokal der Petterweiler Handballer, bot einen Partyservice an und war ab 1968 Heimat der legendären Dorfdisco „Contra“. „Dort sind sehr viele Liebschaften entstanden“, blickt Ortsvorsteher Dennis Vesper auf jene Zeit zurück, als die Rose der Dreh- und Angelpunkt der Petterweiler Gemeinschaft war. „Mein Mann hat sein Leben der Gemeinschaft gewidmet. Die Türen der Gaststätte waren jederzeit offen, es war ihm wichtig, dass sich alle willkommen fühlen“, betont Costs Witwe Gisela bei der feierlichen Einweihung

des Fritz-Cost-Rings: „Im Fritz-Cost-Ring werden neue Mitbürger in Petterweil einziehen, es gibt daneben eine neue Kita und auch die Feuerwehr ist hier, eine so lebendige Straße ist ganz im Sinne meines Mannes. Lasst uns sein Andenken bewahren!“ Um dieses Andenken zu garantieren, präsentiert Bürgermeister Guido Rahn bei der feierlichen Einweihung das neue Legendschild, das künftig unter den Straßenschildern das Vermächtnis des Namensgebers beschreiben wird. Mit großer Neugier wird das Schild auch von den vielen Nachfahren und Angehörigen von Fritz Cost betrachtet. Sie alle sind nach Karben gekommen, um diesen besonderen Moment zu feiern. Umrahmt wurde die Veranstaltung von einem Ensemble der Stadtkapelle sowie mit Verköstigung durch die Freiwillige Feuerwehr Petterweil. Ein herzliches Dankeschön ging an dieser Stelle an Gisela Cost, die die Verköstigung und die musikalische Begleitung durch die Stadtkapelle Karben spendete.

Zukunft gemeinsam gestalten

Friedberg. Friedberg macht mobil – im wörtlichen wie im übertragenen Sinn. Mit der ersten Planungswerkstatt ist ein wichtiger Schritt auf dem Weg zu einem neuen, zukunftsorientierten Mobilitätskonzept erfolgt. Zahlreiche Bürger folgten der Einladung der Stadt und beteiligten sich aktiv an der Abendveranstaltung im Theater Altes Hallenbad. An vier interaktiven Stationen konnten die Teilnehmenden ihre Ideen, Wünsche und Einschätzungen zur Friedberger Verkehrssituation einbringen. Dabei ging es vor allem um die Frage, wie Friedberg sich künftig entwickeln soll und welche Weichen dafür gestellt werden müssen. Die eingebrachten Anregungen werden nun in die weitere Erarbeitung des Mobilitätskonzepts aufgenommen. Nach einer kurzen Einführung durch das beauftragte Planungsbüro wurde erläutert, worum es beim sogenannten „SUMP“ geht, dem Nachhaltigen Urbanen Mobilitätsplan, den die Stadt Friedberg derzeit gemeinsam mit Fachleuten erstellt. Tom Hasport, Mobilitätsmanager der Stadt Friedberg, zieht ein positives Fazit: „Ein nachhaltiges Mobilitätskonzept lebt vom Mitgestalten.“ Die Stadtverwaltung wertet die gesammelten Beiträge nun gemeinsam mit dem Planungsbüro aus. In den nächsten Wochen folgt ein vertiefender Workshop mit Vertretern aus Verwaltung und Politik. Ziel ist es, aus den Erkenntnissen konkrete Maßnahmen für die zukünftige Mobilität in Friedberg abzuleiten.

Medizin

ANZEIGE

Thema: nervös bedingte Schlafstörungen

Wundermittel Schlaf: ein Traum für die Gesundheit

Über die heilende Kraft des Schlafes und was bei Schlafproblemen wirklich helfen kann

Nach links und rechts wälzen, die Bettdecke zurechtrücken. Die Gedanken kreisen währenddessen um den vergangenen Tag oder um das, was die Woche noch bevorsteht. Rund 50 % der Deutschen kennen es: Einschlafprobleme! Beim Durchschlafen haben sogar 70 % Schwierigkeiten und wachen nachts mehrmals auf.

Warum Schlafen der Schlüssel zu einem gesunden Leben ist

Der menschliche Körper vollbringt im Schlaf wahre Wunder. Tagsüber sind wir damit beschäftigt, eine konstante Denkleistung zu erbringen und den Blutkreislauf in Schwung zu halten. Aber sobald wir einschlafen, beginnt eine bemerkenswerte Erholungsphase für Körper und Geist. Dann werden beschädigte Zellen repariert, Gewebe erneuert und Energiereserven für den nächsten Tag aufgefüllt. Der Schlaf hat aber auch erheblichen Einfluss auf unsere Gehirnfunktion und unser Gedächtnis. Während wir schlafen, verarbeitet unser Gehirn Informationen und Erfahrungen aus dem vergangenen Tag.



Die dunkle Seite der Nacht: Schlafdefizite und ihre Folgen

Wer regelmäßig schlecht und zu kurz schläft, muss im Alltag z.T. mit unangenehmen Folgen rechnen: Die Leistungs- und Gedächtnisfähigkeit kann abnehmen und die Konzentration nachlassen. Andauernder Schlafmangel kann aber auch zur Entwicklung weiterer Krankheiten wie Bluthochdruck, Herz-Kreislauf-Erkrankungen oder Herzrhythmusstörungen führen. Auch das Immunsystem kann geschwächt werden und Erkältungen oder Infekte befördern.

Von Schlafmangel zu Schlafgenuss: So finden Sie in einen erholsamen Schlaf

Immer mehr Deutsche besinnen sich zurück auf jahrzehntelange Erfahrung und die wissenschaftliche Expertise, wenn es um Schlafprobleme geht –

mit dem natürlichen Arzneimittel Baldriparan (rezeptfrei, Apotheke). Seit über 70 Jahren bringt es Deutschland den Schlaf zurück, und das auf ganz natürliche Weise ohne Gewöhnungseffekt! Baldriparan – Stark für die Nacht enthält als erstes Arzneimittel die höchste Dosierung von

Baldrianwurzelextrakt am Markt. Denn bekannt ist: Nur Baldrian-Präparate mit extra hoher Dosierung können bei Schlafstörungen nachweislich helfen. Dabei beschleunigt das Arzneimittel nicht nur das Einschlafen, sondern fördert auch das Durchschlafen¹. Das Präparat verändert den natürlichen



Schlafrhythmus nicht und bewahrt die wichtige Tiefschlafphase. Zugleich verursacht es keine Müdigkeit am Folgetag, sodass Schlafgeplagte wieder erholt in den Tag starten können.

„Baldriparan hilft mir super“
Im Netz findet man zahlreiche positive Erfahrungen mit Baldriparan – Stark für die Nacht. Eine begeisterte Anwenderin berichtet etwa: „Baldriparan hilft mir super. Ich kann oft aus beruflichen Gründen nicht gut schlafen und dann sind diese Tabletten meine Rettung.“

Für Ihre Apotheke:

Baldriparan
Stark für die Nacht
(PZN 00499175)



www.baldriparan.de

¹bezogen auf die Linderung von nervös bedingten Schlafstörungen
BALDRIPARAN STARK FÜR DIE NACHT. Wirkstoff: Trockenextrakt aus Baldrianwurzel. Zur Linderung von nervös bedingten Schlafstörungen. Enthält Sucrose (Zucker). www.baldriparan.de • Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihre Ärztin, Ihren Arzt oder in Ihrer Apotheke. • PharmaSGP GmbH, 82166 Gräfelfing

Auto & Verkehr

Pkw Ankauf

Kaufe PKW, Geländewagen u. Busse aller Art - auch mit Mängeln u. Unfallschäden - zu realen Preisen. Wir zahlen bar. Fa. Auto-Michel. ☎ 0170-9669002

Wir kaufen Ihren PKW oder Bus. Alle Modelle, auch mit Mängeln oder ohne TÜV. Reelle Abwicklung garantiert. ☎ 01520/8264256

Ankauf von PKWs, Busse und Unfallwagen, VE-Cars. ☎ 0163-1546713. GN-Hailer, Altenhaflauer Weg 3

Reisemobile

Wir suchen ein Wohnmobil oder Wohnwagen. Ausschließlich von Privat. Einfach alles mal anbieten. ☎ 01520/8264256

Wir kaufen

Wohnmobile + Wohnwagen
03944-36160 • www.wm-aw.de Firma

Finden + Verkaufen

Mittelhessen-Bote

Finden + Verkaufen



FundGrube

Bekanntschaften

Conny, 64 J., gutmütige Witwe, mit ansehnlicher Figur u. viel Liebe im Herzen. Bin ganz u. gerne Frau, immer sehr mitfühlend u. hilfsbereit. Wo ist der einsame Mann, den es nicht stört, dass ich so gerne koche u. umsorge? Ich fahre auch gerne Auto u. würde Sie besuchen, wenn Sie üb. pv anrufen. ☎ 0176-57889239

Witwer, ohne Anhang, Jurist, 77 Jahre, schlank, zuverlässig, ehrlich, NR, sucht nach Trauerjahr passende unkomplizierte Frau mit natürlicher Ausstrahlung für gemeinsame Ausflüge, Reisen und einer eventuell gemeinsamen Zukunft. Ich freue mich auf ernstgemeinte Bild-Zuschriften. Absolute Diskretion wird zugesichert. Chiffre 07709

Hanne, 79 J., warmherzige Witwe mit gepfl. Erscheinung. Garten, Kochen, Backen, Kaffeepausch u. Auto fahren, das ist meine Welt. Wünsche mir einen anständigen Herrn für noch schöne gemeinsame Jahre. Melden Sie sich gern üb. pv, ich freue mich. ☎ 0162-7939564

Aufgeschlossene Witwe, Anfang 70, klein, zierlich und kein Oma-Typ, möchte Mann kennenlernen, der sich genauso einsam fühlt wie ich. Ich liebe gemütliche Fernsehabende, gutes Essen in angenehmer Umgebung, in Urlaub fahren u. mit d. Fahrrad in der Natur unterwegs sein. Chiffre 07745

Attraktive gepflegte Frau Mitte 30 sehnt sich nach einem liebevollen älteren Partner ab 60. ☎ 0157/57194763

Dienstleistungen

Sie wollen renovieren? Maler- und Tapezierarbeiten, Fußbodenverlegung. Alles aus einer Hand. Schnell, sauber u. preiswert. Persönliche Beratung vor Ort ist selbstverständlich. ☎ 06183-928475 o. 0179-2108959

Hoti Malermeister: Innen/Außen Anstrich/Putz, Tapezier-/Lackierarbeiten, Trockenbau, Vollwärmeschutz, Badsanierung (auch barrierefrei), Bodenbelag: Fliesen, Laminat, Vinyl. ☎ 0160-96687594

Handwerker Gert übernimmt für Sie Trockenbauarbeiten, Fliesen/Laminat verlegen, tapezieren/streichen, Fasadendämmung/Außenputz, Gerüst stellen, Demontearbeiten, Renovierungen aller Art. ☎ 0171/5140161

Handwerker hat Termine frei! Ich verlege Fußböden, streiche, tapeziere, Trockenbau, Fliesen verlegen. ☎ 0151-19131096

Verabschiedung der Landwirtschafts-Azubis

Zehn Absolventen starten in ihre berufliche Zukunft

Butzbach. Am 30. Juni verabschiedete die BSB ihre Auszubildenden der Landwirtschaft. Zehn junge, tatkräftige und hochmotivierte Landwirte gehen nun ihren beruflichen Weg. Die Winterschule, also „Einjährige Fachschule für Landwirtschaft“ bildet die Junglandwirte in allen wichtigen Themenbereichen der Tier- und Pflanzenproduktion, Betriebswirtschaft, Verfahrenstechnik und in den allgemeinen Fächern weiter und schließt mit dem Abschluss „Staatlich geprüfter Wirtschaft-

ter/in der Fachrichtung Landwirtschaft“ ab. Die Klassenlehrerin, Frau Dr. Mareike Banka, verabschiedete die Klasse. Am 3. Juli wurden die jungen Landwirte im Rahmen einer praktischen Prüfung vom LLH geprüft. Gratulation an die Absolventen: Herrn Leon Luca Alles, Herrn Moritz Bauer, Frau Alena Bieber, Herrn Carl Laurin Etzel, Herrn Marco König, Frau Samira Lauterbach, Frau Hannah Stanzel, Herrn Janis Stark, Frau Helena Wolf, Herrn Lars Wolf. Alles Gute für die berufliche Zukunft!

Garagen

Garagen, Lagerräume, 4 - 45 m², in gepfl., sicherer Liegenschaft, 3 Min. vom Amtsgericht Hanau entfernt. ☎ 01520-2311680

Grundstücke

Zu amtlichen Preisen suchen wir ständig Gärten, Acker, Wiesen zum Kauf bzw. für vorgemerkte Kunden. Grasmück GmbH, 63654 Büdingen Tel. (06042) 6691 oder 0171-5734404

Suche Baugrundstück im Raum Büdingen zu kaufen. ☎ 0152/02306609

Immob.-Gesuche

Ehepaar sucht ruhig geleg. Haus zum Kauf, im Bereich Wetterau o. Taunus, Wfl. 140-200 m², mit Garten und 3 Garagen/Carports/Halle. ☎ 0160/95424816

Immobilien

GN-Haitz, Maisonette ETW, 100 m², Garage u. Keller 23 m², Bj. 1990, VB 235.000,-€. Chiffre 07660

Mietgesuche

Gebietsleiter Tankstellen, 53 J., NR, Single, keine Tiere, sucht sehr ruhige 2-3 Zi. DG-Whg. ab 70 m² in ruhiger Lage in Gelnhausen-Ost zum 01.09./01.10. ☎ 0151/20200094

Kaufgesuche

Modellbahner suchen Eisenbahn & Zubehör. Anlage oder Sammlung. Auch Modellfahrzeuge usw. ☎ 0175/7774499

Reinigung

Blitz Blank! Fenster/Rahmen, Wintergartenreinigung gefällig od. Grundreinigung Ihrer Wohnung? Wir reinigen auch Ihre Wohnung alle 14 Tage, auch Teppiche/Teppichböden, Polstermöbel u. Matratzen, antiallergisch, farbfrisch wie neu mit Geruchsbeseitigung und Langzeit Imprägnierung. 52 Jahre Ralf Hüber Meisterbetrieb: ☎ 06101-3132

Rund ums Haus

RJL Haus u. Garten. Wir bieten an: Maler- u. Tapezierarbeiten, Putz u. Anstrich außen, Trockenbau, Badsanierung, Fliesenarbeiten, Dachrinnen, Kellersanierung innen u. außen, Pflasterarbeiten. ☎ 0155/10736733

Umzug

Die Ameisen - Umzüge: Senioren, privat o. gewerblich, nah o. fern, mit Packhilfe o. einfacher Transport - Die Ameisen helfen Ihnen vor Ort. ☎ 06053-7775 und 06184-905729, Mobil: 01522-2038811

C+P Umzüge-Umzüge nah und fern. Keine Anfahrtspauschale, kostenloser Umzugsberater, keine Materialkosten, Küchen- u. Möbelmontage. ☎ 06047-986370, 0173-1700586

Verkäufe

Achtung Brennholz! Jetzt bestellen, frisch od. trocken, 1 m lang od. offenfertig, keine Schüttmeter-Raumeter (Ster), Lieferung möglich. ☎ 0160-93018661

Büromöbel (Schränke, Tische, Rollcontainer, Farbe braun) günstig abzugeben. Selbstabholung in Altenstadt. ☎ 06058/8735 (AB)

Jetzt Fabrikküchen ab Werk in Büdingen, Gymnasialstr. 34. ☎ 06183/8991911

Jetzt Tisch mit Macke in Büdingen, Gymnasialstr. 34. ☎ 06183/8991911

Verschiedenes

Ich, weiblich, 63 Jahre, suche eine nette, humorvolle, ehrliche Dame zwecks Reisebegleitung. Zuschriften an den Verlag unter Chiffre 07904 mit kurzem, persönlichem Steckbrief

Immobilienmarkt

Vermietungen

Ersteinzug in Bad Orb, 3 Zimmer-Wohnung, Küche, Bad, Balkon, Keller, PKW-Abstellplatz. Ab 01.09. zu vermieten. Preis 1.000,-€ + 150,-€ NK und 2 MM Kt. ☎ 0176/39397499

Haus in Hain-Gründau zu vermieten. 3 Zimmer, Küche, Bad, großer Eingang Waschküche. Ab Okt. frei. Nähere Auskunft unter ☎ 0176/62155060

Hain-Gründau, 3 ZKB, ab 01.08.25, ca. 80 m², 2 FH, Hanglage, gr. Balkon, sep. Eing. PKW Stell., Boden- hzg., 680,-€ + Kt. + NK. ☎ 0170/6925678. Keine Haustiere.

Gelnhausen-Höchst 4-Zi.-Whg., 120 m², Wohnküche mit EBK, Dusche, Bad, Gäste-WC. Ab Aug./Sept. zu vermieten, KM 1.200,-€. ☎ 0172/9816825

Gründau-Rothenberg, 3-Zimmer-Maisonette-Wohnung, 94 m², Balkon, Gartennutzung für netto Kaltmiete 990,- € zzgl. Betriebskosten 280,- € in Dreifamilienhaus / Frank Jalowy ☎ 0172/2332010

Mittelhessen-Bote

Finden + Verkaufen



StellenMarkt

Stellengesuche

Pflegehelferin sucht neue 24h Betreuungsstelle in Privathaushalt! Ich betreue seit vielen Jahren ältere Menschen rund um die Uhr daheim. Bin Nichtraucher. Bitte mit Kost und Logis. Freu mich! Einfach anrufen. ☎ 01579-2452055

Gesucht wird Gartenarbeit wie Heckenschnitten, Baumfällarbeiten, Umgrabarbeiten usw. im Raum Gelnhausen, Büdingen, Nidda, Altenstadt, Schlüchtern usw. ☎ 0176-96936542

Stellenangebote

Malteser Hilfsdienst sucht Fahrerpersonal, ☎ 06051-929377

Jobbörse

Das renommierte Institut für Demoskopie Allensbach sucht

Interviewer (m/w/d)

für eine nebenberufliche Tätigkeit (mündliche Interviews, vorwiegend in Privathaushalten an Ihrem Wohnort). Wenn Sie aufgeschlossen sind, über ein sicheres Auftreten verfügen, an Menschen, interessanten Themen und an einem kleinen Nebenverdienst interessiert sind, dann schicken Sie uns einfach einen tabellarischen Lebenslauf zu (keine Zeugnisse, noch kein Passbild).



Institut für Demoskopie Allensbach
Interviewer-Ressort · 78472 Allensbach
Fax: 07533/30 48 · interviewer@ifd-allensbach.de
www.ifd-allensbach.de/das-institut/interviewen-fuer-allensbach/

Mittelhessen-Bote

Jobbörse

Telefon 06051 833-241



AUF MEINER ROUTE BIN ICH CHEF!

· ab 13 Jahren
· auf Minijob-Basis

Jetzt als
Zusteller
(m/w/d)
bewerben!



Bad Nauheim Stadt + alle Stadtteile
Wöllstadt
Karben Okarben + Groß-Karben
Friedberg Stadt + Bruchengraben
+ Ockstadt + Ossenheim
Bad Vilbel Stadt + Dortelweil
Niddatal Assenheim
Rosbach Rodheim
Münzenberg



Gutenbergstr. 1 · 63571 Gelnhausen
Tel.: (060 51) 833 292 / -293
Vertrieb@gnz.de · www.dpn-media.de

DRUCK- UND PRESSEHAUS NAUMANN

BESTELLSCHEIN FÜR EINE PRIVATE KLEINANZEIGE



☐ **Mittelhessen-Bote**
am Samstag

inklusive
Neue Zeitung

Preis pro Erscheinung
Gesamtausgabe

bis zu 5 Zeilen
27,50 €

jede weitere Zeile
4,70 €

Anzeigentext Rubrik ▶

1 Text in Blockschrift in die Kästchen eintragen.

2

3

4

5 Ab hier wird jede weitere Zeile gem. obenstehender Preise berechnet. (Leerzeichen beachten)

Wenn eine Bankverbindung eingetragen ist, ermächtige ich den Verlag mit meiner Unterschrift zum Bankeinzug mittels Sepa-Basislastschrift (Gläubiger-Identifikationsnummer: DE 53 222 00000 415339). Die Mandatsreferenz wird separat mitgeteilt.

☐ **Chiffre-Anzeigen ZUSÄTZLICH**
Chiffre-Gebühr von 5,- €
(eingehende Zuschriften werden Ihnen zugestellt)

☐ **Rechnung** Bei Rechnungsstellung werden 7,50 € Bearbeitungsgebühr zzgl. MwSt. berechnet

☐ sollen abgebucht werden (bitte Bankverbindung eintragen)

Gutenbergstraße 1 · 63571 Gelnhausen · Tel. (060 51) 833 244 · Fax (060 51) 833 255 · E-Mail: anzeigenabteilung@gnz.de

ab Montag, 14. Juli

Vobro Pralinen
Brownie
oder
Marzipan Passion
800-g-Packung
(1 kg = 8,74)
je Packung

800 g
Großpackung
6,99*



APRIKOSEN
Spanien Kl. I, Kal. A/AA,
1,5-kg-Schale (1 kg = 2,66)

je Schale

XXL
große Früchte!

3,99*

1,5 kg!

(Abbildung ähnlich)

Chio
Tortillas Nacho
Cheese, Hot Chili
oder Wild Paprika

200-g-Packung
(1 kg = 8,95)
je Packung

40% billiger

200 g
UVP 2,99
1,79*





MÄRKISCHE



HÖFE BEELITZ



Kultur-Heidelbeeren
 Deutschland, Märkische Höfe
 Beelitz/Brandenburg

Kl. I, 500-g-Schale
 (1 kg = 7,98)
 je Eimer

500 g!

3,99*

(Abbildung ähnlich)



25% billiger

statt 1,99
1,49*

Aktionszeitraum:
14.07. bis 20.07.2025

40% billiger

(1 kg = 3,-)
1,19**

Nur gültig mit NORMA Plus App
von 14.07.2025 bis 20.07.2025




LA ZAGARA
fresh fruit

**Tafeltrauben
Italien**

KL. I, Sorte: Victoria,
1,5-kg-Packung
(1 kg = 2,66)

große Früchte

1,5 kg!

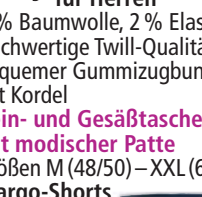
3,99*

(Abbildung ähnlich)

JETZT NEU: Jede Woche **exklusive Rabatt-Coupons** – nur in der neuen **NORMA Plus App!**

Jetzt herunterladen und
sparen, sparen, sparen!

NORMA Plus



Ronley Cargo-Shorts für Herren

- 98 % Baumwolle, 2 % Elasthan
- Hochwertige Twill-Qualität
- Bequemer Gummizugbund mit Kordel
- **Bein- und Gesäßtasche mit modischer Patte**
- Größen M (48/50) – XXL (60/62) je Cargo-Shorts



CEKO
TEX®
15.03.2020
Standard 1717

STANDARD 100
www.ceko-tex.com

**Black
Iris**



**Cargo-Shorts
Khaki**

20% billiger

Nur gültig mit
NORMA Plus App
von 14.07.2025 bis 20.07.2025

7,99**



Hochwertiger WC-Sitz

aus Duroplast, mit geräusch-
loser Absenkautomatik • Passend
für alle handelsüblichen WCs

- **Kratzbeständig und reinigungs-
freundlich** • Inkl. Befestigungs-
material und Metallschrauben

3 Jahre Garantie

WC-Sitz Weiß 12,99*	Inklusive Befestigungs- material
WC-Sitz mit Motiv 15,99*	Robust – Tragkraft ca. 150 kg



Abendrot



Himmelsfalter



Zerfließen



Garten



Muschel



Kirschblüte



Steinweg

ELLE® **Viskose-Sommerhose**

für Damen • 100 % Viskose

- Zwei seitliche Eingriffstaschen • **Mit trendigem Seitenstreifen** • Größen S (36/38) – XXL (52/54)

je Sommerhose



Blue/ große Blume Nile Blue/ Farn Forest Night/ Blume

6,99*

STANDARD
T-TEE
www.elle-tee.com

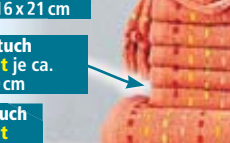
DEKO
TEXT
100% VISKOSE
T-TEE



Frottier- waren

„Adria“

- **Walkfrottier vom Feinsten**
- 100 % Baumwolle
- Mit praktischer Aufhängekordel
- Hohe Saugfähigkeit, schnelltrocknend
- Angenehm weich und voluminös



**Waschhand-
schuh 6er-Set**
je ca. 16 x 21 cm

**Gästetuch
5er-Set** je ca.
30 x 50 cm

**Handtuch
2er-Set**
je ca. 50 x
100 cm

**Edle
Jacquard-
bordüre** !

**NEUE
Farben**

Petrol

Grün

Nachtblau

Orange

Azul

Aqua

Anthrazit

Koralle

**NORMA
Plus**

28% billiger

**Nur gültig mit
NORMA Plus App
von 14.07.2025 bis 20.07.2025**

4,99**

je Ausführung

6,99*

Duschtuch
ca. 70 x
140 cm

MAUI **Sneaker für Damen oder Herren** • Luftdurchlässiges Mesh-Obermaterial • Decksohle aus Memory-Foam • Ultraleichte Phylon-Laufsohle • Waschbar bei 30 °C • Größen 38 – 45

je Paar

Rosa

Grau

Schwarz

UVP 44,95

19,99*

55% billiger

J-Line® Komfort-BH 5er-Set
für Damen • 92 % Polyamid, 8 % Elasthan
• **Mit extra breiten und bequemen
Komfortträgern** • Größen M–XXL
je 5er-Pack

**54%
billiger**

**UVP 34,95
15,99***

Set 1 je 1 x Weiß, Beige,
Anthraxit, Schwarz,
Marine
Auch erhältlich: Set 2
je 1 x Blau, Türkis, Beere,
Flieder, Denim

**4 Auch
online**

**GOOD
TEXT**
STANDARD
FÜR
KLEBERSTOFFE
www.oeko-tex.com





Baumwoll-Seersucker-

Bettwäsche

1 Bezug ca. 135 x 200 cm
und je 1 Kissenbezug ca.
80 x 80 cm und ca. 40 x 80 cm

- Besonders weiche und
angenehme Qualität
- 100 % Baumwolle
- Mit YKK-Marken-
reißverschluss

je Bettwäschen-Set



Mix Streifen Aqua

1 Kissenbezug ca.
40 x 80 cm gratis

12,99*

Floral Rot	Netz Streifen Lila	Check Rosé-Beere
		

Auch viele weitere Artikel erhältlich!

**Outdoor-
Gewebeklebeband**

- ca. 48 mm x 20 m • Olivgrün
- **Temperaturbeständig
bis 65° C** (1 m = -,15)



Aluminium Klebeband 2er-Set
• Je ca. 50 mm x 15 m (1 m = -,13)

je Ausführung

3,99*



* Keine Mitnahmeregierung! Sofern der Artikel in unserer Filiale nicht vorhanden ist, können Sie diesen direkt in der Filiale innerhalb von 2 Tagen ab o.g. Werbebeginn bestellen und zwar ohne Kaufzeitung oder Sie werden sich bezüglich Ihrer Lieferbarkeit an www.norma-online.de/kontakt wenden. Es ist nicht ausgeschlossen, dass Sie ein einzelnes Artikel zu Beginn der Werbekampagne unentwertet und ausnahmsweise in einer Filiale nicht vorfinden. Wir helfen Ihnen gerne weiter. Schuhe und Textilien teilweise nicht in allen Größen erhältlich. Alle Preise in Euro. Bei Druckfehlern keine Haftung. ** Gültig für Nutzer der NORMA Plus App. Nur in der Filiale einlösbar. Es gelten die Bedingungen in der NORMA Plus App.

24 Artikel mit „Auch online“ sind ab sofort in dieser oder anderer Ausführung unter www.norma24.de bestellbar (Preis inkl. MwSt., zzgl. Versandkosten)

ÖKO-TEST NEU +++ NEU +++ NEU +++ NEU +++ NEU +++ NEU +++ NEU +++ NEU +++ NEU +++ NEU +++ NEU +++ NEU +++ NEU +++
 Daunasoft Beauty
 Wattestäbchen
 300 Stück
gut
 ÖKO-TEST-Magazin 07/2025

ÖKO-TEST GUT!

AUSGABE 07/2025

DAUNASOFT
 Wattestäbchen
 300-Stück-Packung



DAUNASOFT
 100% BIO-BAUMWOLLE
 UND PAPIERSCHAFT!

+++ NEU +++ NEU +++ NEU +++ NEU +++ NEU +++ +++

MIT BIO-BAUMWOLLE UND PAPIERSCHAFT!

Ständig im Sortiment

-,70

ÖKO-TEST
 Daunasoft Beauty
 Wattestäbchen
 300 Stück
gut

ÖKO-TEST-Magazin 07/20

NORMA Lebensmittelfilialbetrieb Stiftung & Co. KG, Heisterstraße 4, 90441 Nürnberg